



Bilten 2007

AKTIVNOSTI DRUŠTVA U 2008. GODINI • NAJAVE • INFORMACIJE ZA CLANOVE • RAD SEKCIJA

Društvo je 2007. godinu započelo sudjelovanjem u organizaciji „Koncerta prijateljstva“ koji je održan u Velikoj dvorani Hrvatskog glazbenog zavoda, Gundulićeva 6, na dan 8. ožujka 2007. godine.

„Koncert prijateljstva“

Maria Loidl, *soprano*

Sandra Hrašćanec, *mezzosoprano*

Naoko Mori, *klavirska pratnja*

Izvedena su djela: H. Sugiyama, T. Rentaro, I. Tatsuko, K. Hirai, D. Pejačević, I. Lang, I. Zajca, R. Stolza, F. Lehara, A. Kabilja, A. Steinbachersa, kao i popularne bečke (Wiener Lied) i zagrebačke popevke. Svečani pokrovitelj koncerta bilo je Japansko veleposlanstvo u RH, a omogućili su ga Gradski ured za kulturu grada Zagreba, Austrijski kulturni forum, Grad Beč te Hrvatsko-japansko kulturno i gospodarsko društvo.

Štandačno vas pozivamo na

KONCERT PRIJATELJSTVA

U ČETVRTAK 8. OŽUKA 2007., u 20 SATI
u Velikoj dvorani HRVATSKOG GLAZBENOG ZAVODA, Gundulićeva 6

MARIA LOIDL, soprano
SANDRA HRAŠĆANEC, mezzosoprano
NAOKO MORI, klavir

Na program su djela: H. Sugiyama, T. Rentaro, I. Tatsuko, K. Hirai, D. Pejačević, I. Lang, I. Zajca, R. Stolza, F. Lehara, A. Kabilja, A. Steinbachersa, bečke i zagrebačke popevke

Svečani pokrovitelj: Japansko veleposlanstvo u Zagrebu, sa poslovom Grada Zagreba
Gradskog ureda za obrazovanje, kulturu i šport

Hrvatsko-japansko kulturno i gospodarsko društvo
„Japanski kulturni fond“ / JAPANESE CULTURAL FUND
Učenici se mogu kupiti na blagajni HGZ-a po cijeni 55 kna

Najava koncerta

23. veljače 2007. godine, na poziv predsjednika Parlamentarne skupine hrvatsko - japanskog prijateljstva dr. Tonči Tadića, Krešimir Rajki je u ime Društva u Saboru predstavio projekt “Tisuću žđralova iz Hrvatske za Hirošimu” u sklopu kojeg je u Hirošimu u Japan, 2005. i 2006. godine poslano 1.000 papirnatih žđralova u spomen na Sadako Sasaki, djevojčicu koja



Radionica u Đakovu

je umrla od posljedica radijacije nakon bacanja atomskе bombe na taj grad.

Hrvatski parlamentarci su se na taj način pridružili Hrvatsko - japanskom kulturnom i gospodarskom društvu u 2007. godini u međunarodnoj akciji za mir kojom se tradicionalno obilježava obljetnica bombardiranja Hirošime, 6. kolovoza 1945.



Izložba žđralova u Vukovaru.

Projekt „Tisuću žđralova iz Hrvatske za Hirošimu“ nastavljen je 2007. godine održavanjem radionica izrade papirnatih žđralova s profesorima i učenicima osnovnih škola u Vukovaru, Bjelovaru, Sisku,



Radionica ždralova na Korzu-Rijeka

Šibeniku, Kninu, Murteru, Pirovcu, Unešiću, Čiovu, Božjakovini, Đakovu, Karlovcu i Rijeci koje su održali članovi društva Dragica Jevdaj, Dragutin Gerić, Krešimir Rajki, Jadranka Vuković te Akiko Nishimoto-Damjanović te sami profesori koji su pohađali radionice.



Radionica u Karlovcu.

U nedjelju 10. lipnja 2007. godine na Cvjetnom trgu održano je okupljanje svih origami ždralova koje su izradili učenici Osnovnih škola kao i radionica za građane čiji su ždralovi zajedno s ostalima postavljeni ispod Spomenika mira u Parku mira u Hirošimi u Japanu.

Škole koje su sudjelovale u projektu:

I OŠ Bjelovar	Bjelovar	OŠ Nikola Tesla	Rijeka
II OŠ Bjelovar	Bjelovar	Centar za odgoj i obrazovanje	Rijeka
III OŠ Bjelovar	Bjelovar	OŠ Fran Franković	Rijeka
IV OŠ Bjelovar	Bjelovar	OŠ Gornja Vežica	Rijeka
OŠ Stjepan Radić	Božjakovina	OŠ Brajda	Rijeka
OŠ Stjepana Radića	Čaglin	OŠ Eugen Kumičić	Rijeka
OŠ Petar Berislavić	Okrug Gornji- Čiovo	OŠ Pehlin	Rijeka
Obrtnička škola 'Antun Horvat'	Đakovo	OŠ Podmurvice	Rijeka
OŠ Dubovac	Karlovac	OŠ San Nicolo	Rijeka
II OŠ Knin	Knin	OŠ Škurinje	Rijeka
OŠ Murterski školi	Murter	OŠ Turnić	Rijeka
OŠ Pirovac	Pirovac	Dom mladih Rijeka	Rijeka
OŠ Zamet	Rijeka	OŠ 22. lipnja	Sisak
OŠ Srdoči	Rijeka	OŠ Galdovo	Sisak
OŠ Kantrida	Rijeka	OŠ Skakavac	Skakavac
OŠ Vladimir Gortan	Rijeka	OŠ Sveti Đurđ	Sveti Đurđ
OŠ Ivana Zajca	Rijeka	OŠ Jakova Gotovca	Unešić
OŠ Trsat	Rijeka	Područna škola Mirlović Zagora	Unešić
OŠ Vežica	Rijeka	III OŠ Vukovar	Vukovar
OŠ Gelsi	Rijeka	IV OŠ Vukovar	Vukovar
OŠ Pećine	Rijeka	V OŠ Vukovar	Vukovar
OŠ Belvedere	Rijeka	VI OŠ Vukovar	Vukovar
OŠ Dolac	Rijeka	VII OŠ Vukovar	Vukovar
OŠ Kozala	Rijeka	OŠ Josipa Matoša	Vukovar
OŠ Centar	Rijeka		



Cvjetni trg, Zagreb - 13. lipanj 2007. godine.



Cvjetni trg, Zagreb - 13. lipanj 2007. godine.



Župa Sv. Josipa, Zagreb

13. srpnja 2007. godine u Župi Sv. Josipa na Trešnjevcu u Zagrebu, održan je svečani ispraćaj ždralova, kao i molitva i Sv. Misa za hrvatski i japanski narod i mir u cijelom svijetu kojoj su prisustvovali prijatelji Društva, predstavnici Veleposlanstva Japana u RH, Lejdi Orebić i saborski zastupnik dr.sc. Tonči Tadić.

Dana 6. kolovoza 2007. godine održana je svečana Ceremonija mira u Parku mira u Hirošimi, kojoj je



Davor Margetić, Hiroshima - 6. kolovoz 2007.



Hrvatski ždralovi za mir u svijetu

prisustvovao i član društva Davor Margetić. Tom prilikom, Davor Margetić je ispod spomenika Sadao Sasaki postavio tisuću origami ždralova koje su izradili učenici osnovnih škola iz Hrvatske.

Projekt “Tisuću ždralova iz Hrvatske za Hirošimu” prerastao je i u nove inicijative. Dana 18. studenog 2007. godine na 16. obljetnicu pada Vukovara, u Memorijalnoj katedrali za mir u Hirošimi služena je Sv. Misa zadušnica za vukovarske žrtve. Misu je predvodio biskup Hirošime msgr. Misue Joseph Atsumi, a vjernicima se obratio i hrvatski veleposlanik u Japanu, gospodin Drago Štambuk.

Zahvaljujući suradnji s Hrvatsko-japanskim poslovnim centrom (Croatia Business Centre) te Udrugom za međunarodnu kulturnu razmjenu (International Cross-cultural Exchange Association -ICEA) iz Tokya, društvo je početkom prosinca, u Zagrebu ugostilo profesoricu Noriko Sakamoto. Tijekom dvanaestodnevнog boravka u Hrvatskoj, Noriko Sakamoto bila je smještena u obitelji članice Ane Lapčević. Tom prilikom, za članove društva Noriko je održala četverodnevnu radionicu iz osnova japanskog jezika.



Prezentacija "Tisuću ždralova iz Hrvatske za Hirošimu 2007."

11. prosinca 2007. godine u Tribini Grada Zagreba na Kaptolu, Društvo je u suradnji s Poljskom kulturnom udrugom "Mikołaj Kopernik" iz Zagreba organiziralo **Hrvatsko-japansko-poljsku večer** prema programu:

Predstavljanje Hrvatsko-japanskog kulturnog i gospodarskog društva, - **Nada Caren**
i Poljske kulturne udruge "Mikołaj Kopernik" iz Zagreba, - **Walentyna Lončarić**

1. Glazbeno iznenadenje

Davorin Mužinić, glasovir

F. Livadić, Notturno u fis-molu

F. Chopin, Poloneza op. 40 br. 2 u c-molu



Zbor Poljske kulturne udruge

2. Prezentacija projekta "Tisuću ždralova iz Hrvatske za Hirošimu 2007."
- Davor Margetić**
3. "Krakow u srcu i na fotografijama" uz muziku F. Chopina,
- Davorin Kereković**
4. Predstavljanje poljskih božićnih običaja – božićne pjesme
- Zbor Poljske kulturne udruge**
5. Hrvatske božićne pjesme: Tiha noć i Svim na zemlji mir, veselje
- Tatjana Blaž**
6. Japanska pjesma: For Fruits Basket
- Sonja Viktorija Anić**
7. Ceremonija čaja
- Junko Subota uz asistenciju Jasmine Burek i Nea Alagića**



Ceremonija čaja

Najava događaja u 2008.

U listopadu 2008. godine u Klovićevim dvorima u Zagrebu, povodom obilježavanja 15 godišnjice uspostave diplomatskih odnosa između Hrvatske i Japana postaviti će se izložba japanske umjetnosti pod nazivom SVIJET-UMJETNOST-MIR. Izložba se organizira u suradnji s World Culture Art Co., Ltd. i njihovim odborom International Peace Art koji već niz godina uspješno okuplja umjetnike posvećene mirovornim nastojanjima i organizira izložbe njihovih umjetničkih djela u različitim zemljama širom svijeta s ciljem poticanja svjetskog mira.